

Pasażerskie helikoptery na trasie Bruksela-Paryż



Pierwsze helikoptery „Sikorski” Belgijskiego Towarzystwa Lotniczego Sabena na linii Bruksela — Paryż — Bruksela, wylądowały niedawno na lotnisku w Issy-les-Moulineaux, na przedmieściu Paryża. NA ZDJĘCIU: grupa belgijskich osobistości oficjalnych, która przybyła pierwszym helikopterem. Fot. — CAF

Proletariusze wszystkich krajów, łączcie się! ★ A B

Gazeta Białostocka

ORGAN KW-POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ

ROK. VII. Nr 61 (1714) środa, 13. XII. 1957 r. Cena 40 gr

KOMISJE SEJMOWE rozpatrują plan gospodarczy i budżet 1957 r.

WARSZAWA. W dniu 11 bm. obradowało Prezydium Sejmu i wszystkie stałe komisje sejmowe, w celu ustalenia trybu pracy Sejmu nad projektami uchwały o Narodowym Planie Gospodarczym na br. i ustawy budżetowej.

Rankiem odbyło się posiedzenie Prezydium Sejmu z udziałem przewodniczących wszystkich komisji stałych. Na posiedzeniu wicemarszałek Sejmu — prof. Jerzy Jodłowski poinformował zebranych o proponowanym przez Prezydium Sejmu porządku prac w komisjach nad budżetem i planem.

Jak wynika z przebiegu posiedzeń, całość budżetu i planu rozpatrywana będzie przez Sejmową Komisję Planu Gospodarczego, Budżetu i Finansów. Prócz tego, poszczególne działy obu projektów rozpatrywane będą przez odpowiednie komisje.

Ustalono także terminarz posiedzeń poszczególnych komisji sejmowych. W myśl tego terminarza, branżowe komisje sejmowe ukończą pracę nad budżetem i planem do 25 bm.

Jak przewiduje się w kołach poselskich, projekty budżetu i planu będą przedmiotem kilkunastu obrad plenarnych Izby w okresie między 1 a 10 kwietnia. Natomiast wcześniej — być może ok. 25 bm. — odbędzie się plenarne posiedzenie Sejmu, w czasie którego Izba podejmie decyzję co do zatwierdzenia 11 dekrétów wydanych przez Radę Państwa w okresie między kadencjami Sejmu oraz rozpatrzy projekty ustaw zgłoszonych do Łaski Marszałkowskiej.

Gromyko i Żukow przybyli do Berlina

aby podpisać z rządem NRD układ o czasowym stacjonowaniu wojsk radzieckich

BERLIN. — W dniu 12 bm. przybyli do Berlina minister spraw zagranicznych ZSRR A. A. Gromyko i minister obrony ZSRR G. K. Żukow. Przeprowadzą oni z rządem NRD rokowania w sprawie

zawarcia układu o czasowym stacjonowaniu wojsk radzieckich na terytorium Niemieckiej Republiki Demokratycznej.

ROZMOWY EKSPERTÓW NRD i ZSRR

BERLIN. — Agencja ADN podaje komunikat Biura Prasowego przy premierze NRD, w którym czytamy:

Zgodnie z porozumieniem zawartym we wspólnej deklaracji delegacji rządowej NRD i ZSRR z dnia 7 stycznia ogłoszonej po zakończeniu rokowań niemiecko-radzieckich, od kilku dni toczą się w Berlinie rozmowy między ekspertami Niemieckiej Republiki Demokratycznej i ZSRR w sprawie układu między rządem NRD i rządem Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich.

Układ ten i poprzedzające jego zawarcie rokowania dotyczą uregulowania problemów związanych z czasowym stacjonowaniem wojsk radzieckich na terenie NRD. Eksperti uzgodnili wspólny tekst i sporządzili projekt układu.

15.500 repatriantów z ZSRR powróciło do Polski w styczniu i lutym br.

MOSKWA. — Biuro pełnomocnika PRL do spraw repatriacji w Moskwie odwiedzone jest w dalszym ciągu przez osoby, które chcą powrócić do Polski. Codziennie przybywa tu w tych sprawach około 70 osób. Przeważnie są to mieszkańcy Ukrainy, Białorusi i Litewskiej SRR.

Jak poinformował korespondenta PAP w Moskwie pełnomocnik do spraw repatriacji minister M. Popiel, w styczniu br. wyjechało do kraju około 8 tys. repatriantów, a w lutym br. 7.500 repatriantów.

KOSZALIN. — Do PGR Dunowo w pobliżu Koszalina w dniu 11 bm. przybyła pierwsza grupa repatriantów z ZSRR, licząca ok. 50 osób.

Dziki w dawnej kwaterze Hitlera

OLSZTYN. — W b. kwaterze Hitlera pod Kętrzynem zakwaterowało się stado dzików.

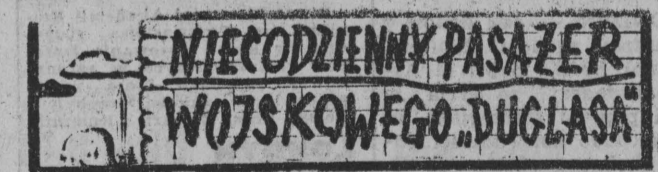
Bunkry te są już dziś zaorośnięte krzakami i drzewami. Służą one za kryjówkę zwierzętom leśnym i ptakom. Gnieźdzą się tam m. in. sowy i puchacze.

Rząd egipski mianował gubernatora Gazy

KAIR. — Rząd egipski mianował generała Hassana Abdulla Latifa gubernatorem Gazy oraz polecił mu, aby natychmiast objął swe funkcje.

LONDYN. — Jak donosi Agencja Reutersa, dowództwo sił policyjnych ONZ ogłosiło komunikat stwierdzający, że siły te nie otwierały ognia do demonstrantów w strefie Gazy, ani nie strzelały nad ich głowami. Żaden z demonstrantów nie został zabity ani ranny.

KAIR. — Przedstawiciel sekretarza generalnego ONZ, dr Ralph Bunche, który przybył do Egiptu, odbył podczas wczorajszego popołudnia szereg rozmów z oficerami międzynarodowych sił policyjnych i z oficerami egipskimi oraz spotkał się z Burnsem. Burns i R. Bunche dokonają dziś inspekcji strefy Gazy.



— Ale takiego pasażera to w swoim samochodzie jeszcze nie miałem. Wozilo się już różnych. I złodziei i rabusiów... Raz miałem nawet wariata...

— Ja już miałem do czynienia z podobnymi facetami. Zapomniałem, jak już się jeden z nich nazywał. To była jakaś „gruba ryba”. Konwojowałem go wtenczas z kolegami.

— Powinni już nadlecieć. Diabli nie zimny styczeń.

Kilku milicjantów rozgrzewa się biegiem obok hangaru i mniej lub bardziej ciekawo rozmowa. Czeka na samolot, który powinien już wylądować. Może nie tyle czeka na samolot, ile na jego pasażera.

Ale oto właśnie nadlatuje. Po zrobieniu rundy wokół lotniska

W Fastach trwa montaż maszyn przedzalni cienkoprzędnej

Od paru dni w drugiej (po średnioprzędnej) przedzalni cienkoprzędnej Białostockich Zakładów Przemysłu Bawełnianego w Fastach trwa montaż maszyn. Montaż odbywa się w oddziałach mieszalni i trzpalni. Z początkiem maja zaś rozpocznie się montaż maszyn w oddziale przygotowawczym, przedzalni właściwej i oddziale produkcji końcowej. Obecnie w salach tych pracownicy „Przemysłówki” przeprowadzają roboty wykończeniowe.

Ogółem przedzalnia cienkoprzędna zostanie wyposażona w 50 tysięcy wrzecion produkcji radzieckiej oraz w zrzębłarki produkcji polskiej. Przewiduje się, że montaż zostanie zakończony w październiku.

Delegacja rządu polskiego uda się do KRL-D

WARSZAWA. — Na zaproszenie rządu Koreańskiej Republiki Ludowo-Demokratycznej w kwietniu br. uda się z oficjalną wizytą do KRL-D delegacja rządowa Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej z premierem Józefem Cyrankiewiczem na czele.

Podróż polskiej delegacji rządowej do KRL-D stanowić będzie rewizytę. Koreańska delegacja rządowa z premierem Kim Ir Senem na czele bawiła w PRL w r. 1956.

Egzekutywa KW PZPR przeanalizowała zagadnienie rad robotniczych w zakładach pracy Białostoczczyzny

Na ostatnim swoim posiedzeniu Egzekutywa KW rozpatrzyła sprawę rozwoju i dotychczasowej działalności rad robotniczych w zakładach pracy Białostoczczyzny. Przed dyskusją nad tą sprawą członkowie Egzekutywy zapoznali się z informacją Wydziału Ekonomicznego KW na ten temat.

Z informacji tej wynika, że w szeregu kluczowych zakładów produkcyjnych naszego województwa rady robotnicze już powstały, zaś w pozostałych zostaną utworzone w marcu i kwietniu. Kierunek działania rad jest na ogół właściwy; stawiają one sobie za zadanie sprawy rentowności przedsiębiorstw. Poważną przeszkodą w rozwoju rad jest często niewłaściwy stosunek do nich centralnych zarządów. W niektórych zakładach zachodzą nieporozumienia co do kompetencji rad. Podobne nieporozumienia istnieją z radami zakładowymi związków zawodowych, pogłębiane biernym stosunkiem rad zakładowych do sprawy rozwoju rad robotniczych.

Zdaniem Wydziału Ekonomicznego KW jedną z najlepiej pracujących rad robotniczych — jest rada w Zakładach Garbarskich w Białymstoku, która szybko i pomyślnie rozwiązała szereg istotnych problemów zakładów.

Jeśli chodzi o pomoc podstawowych organizacji partyjnych w organizowaniu rad robotniczych, to stwierdzono, że jest ona na ogół zadowalająca. Zastrzeżenia budzi jedynie udział organizacji partyjnych w organizacji rad w takich zakładach jak: Wasilkowskie Zakłady Przemysłu Wełnianego, Wschodnie Zakłady Przemysłu Wełnianego, Zakład Sieci Elektrycznych, Huta Szkła i BZPB w Fastach.

Pomoc miejskiej i powiatowych instancji partyjnych w organizowaniu rad robotniczych oceniono jako niewystarczającą.

W czasie dyskusji członkowie egzekutywy stwierdzili, że w obecnym okresie organizacje partyjne winny udzielać utworzonym radom wszechstronnej pomocy. Chodzi bowiem o to, by rady robotnicze możliwie szybko przechodziły ze stadium organizacji do roli aktywnego gospodarza zakładów produkcyjnych. W wykonaniu tych trudnych zadań winni przodować członkowie partii, którzy weszli do składu rad robotniczych.

W trakcie dyskusji wysunięto szereg konstruktyw-

nych wniosków, których realizacja przyspieszy proces powstawania i podniesie poziom pracy rad.

Doceniając doniosłą rolę rad robotniczych w zakładach pracy Białostoczczyzny — Egzekutywa KW postanowiła ująć swoje wszystkie wnioski na ten temat w formie listu do organizacji partyjnych Białostoczczyzny. List ten wkrótce zostanie opublikowany na łamach naszej „Gazety”.

Zostaliśmy chwili

Zachód odrzuca propozycje radzieckie w sprawie Bliskiego Wschodu

WASZYNGTON. — Charge d'affaires Stanów Zjednoczonych w Moskwie Richard David wręczył ministrowi spraw zagranicznych ZSRR Gromycy notę, stanowiącą odpowiedź na propozycje rządu radzieckiego z 11 lutego br. w sprawie wspólnej polityki ZSRR i mocarstw zachodnich na Bliskim Wschodzie.

W nocie tej rząd USA odrzuca propozycje rządu radzieckiego.

Noty analogicznej treści wręczyli ministrowi Gromycy przedstawiciele dyplomatyczni Wielkiej Brytanii i Francji.

Czy rząd Włoch postawi kwestię zaufania?

EZYM. — Dziś rozpoczynają się po kilkudniowej przerwie debaty parlamentu włoskiego. Na wniosek deputowanych komunistycznych, obie izby mają omówić sprawę nominacji przedstawiciela skrajnie reakcyjnych kół przemysłowych na stanowisko ministra przedsiębiorstw państwowych. Obserwatorzy przewidują, że przy tej okazji może znów dojść do postawienia przez rząd kwestii zaufania.

W maju br. konferencja krajów Afryki

PARYŻ. — Prasa paryska powołując się na źródła autorytatywne podaje, że w maju br. odbędzie się w Rabacie konferencja krajów afrykańskich, w której wezmą udział przedstawiciele Maroka, Tunisu, Libii, Egiptu, Sudanu, Etiopii, Liberii i Ghany.

Zapowiedź redukcji sił zbrojnych Anglii

LONDYN. — Minister spraw wojskowych John Hare zapowiedział w poniedziałek w Izbie Gmin, że liczebność sił zbrojnych W. Brytanii będzie z dniem 1 kwietnia zredukowana o około 33 tysiące żołnierzy i oficerów. Dotyczy to wyłącznie armii lądowej, która będzie liczyła około 370 tys. żołnierzy i oficerów, zamiast dotychczasowych 403 tys.

Rurociąg Irak-Syria znów czynny

LONDYN. — Jak donosi agencja Reutersa, w dniu 11 marca uruchomiono ponownie jeden z nieczynnych od wybuchu wojny sueskiej rurociągów naftowych łączący Kirkuk w Iraku z Banias w Syrii na wybrzeżu Morza Śródziemnego.

Rozmowy w sprawie nowej konstytucji Singapuru

LONDYN. — W poniedziałek rozpoczęły się w Londynie rozmowy między rządem brytyjskim a delegacją Singapuru w sprawie nowej konstytucji Singapuru i przyznania mu szerszej autonomii. W imieniu rządu brytyjskiego rokowania prowadzi minister kolonii — Lennox-Boyd, a na czele delegacji Singapuru stoi szef autonomicznego rządu wyspy — Lim Yewhock.

Po kilku minutach na lotnisku zostają tylko mechanicy, a szary, więzienny samochód mknie po ulicach stolicy w stronę więzienia Warszawy 1.

ROZKAZ

1. Ta wieś będzie dzisiaj wysiedlona.

2. Każdy mieszkaniec może zabrać na przygotowanych wozach swój ruchomy majątek.

3. Dla załadowania zabranych z sobą rzeczy wyznacza się 2 godziny czasu. Urzędnicy policyjni wyznaczają czas odjazdu. Ich rozporządzeniem należy podporządkować się.

4. ZABRANIA SIĘ brać ze sobą: konie, uprząż, wozy, kocy, widły, motyki, worki i kosze.

5. SKONFISKOWANE bydło, owce i świnie pozostają we wsi.

6. Nawiedzanie wysiedlonych wsi, pól i łąk, jak również całej Puszczy Białowieskiej jest wzbronione pod karą śmierci. Dowódca SS i Naczelnik Policji dowódca grupy SS (—) von dem BACH.

●● Ciąg dalszy na str. 4

Komentarz dnia PO WYBORACH W IRLANDII

W URBEGŁYM tygodniu w wyniku wyborów parlamentarnych władzę w Republice Irlandzkiej przejęła będąca dotychczas w opozycji partia Fianna Fail, najsiłniejsza z irlandzkich partii o kierunku umiarkowanym. Użyła ona 78 mandatów na ogólną ilość 147, co pozwoliło jej na utworzenie jednopartyjnego rządu. W ten sposób pierwszą częścią hasła wyborczego nowego premiera de Valera, została zrealizowana. Pozostaje drugie — podjęcie reform zbrojnych i wyprowadzenie Irlandii z jej obecnych trudności gospodarczych.

Irlandia jest jednym z niewielu państw Europy zachodniej, która cofa się pod względem gospodarczym. Obecnie na ogólną liczbę 3 mln. ludności jest tam około 100.000 bezrobotnych. Kto ponosi winę za stagnację gospodarczą Irlandii?

REPUBLIKA Irlandzka jest zaoftym krajem o słabym rozwoju przemysłu, znajduje się on bowiem na północno-wschodnim wybrzeżu, a to doładowy parokształt, który tak fatalnie odbija się na sytuacji ekonomicznej tego kraju. Od 35 lat Irlandia jest podzielona, 26 hrabstw południowych tworzą Republikę Irlandzka, 6 hrabstw północnych stanowią brytyjską prowincję Ulster. A przemysł znajduje się — jak mówiliśmy — na północy.

Okazuje się, że klasyczna zasada polityki imperialnej — dziel i rządź — politycy brytyjskiej stowusy nie tylko ogłaszają w dalekich krajach, ale i w Europie. Podział Irlandii jest bowiem rezultatem angielskiej spekulacji bazującej na różnicach religijnych, dzielących ludność tego kraju. Ludność Republiki Irlandzkiej jest w 95 proc. katolicka, na 6 hrabstwach Ulster zaś katolicy stanowią mniejszość, gdyż 2/3 mieszkańców jest wyznania protestanckiego. Wykorzystując obawy protestanckie wielkości północy przed katolickim fanatyzmem południa Anglii doprowadzili do podziału Irlandii.

REZYDENCJA Ulster — to niezaprzeczone jest, że jest ono bardziej uprzemysłowione od pozostałej części wyspy — przedstawia dla Wielkiej Brytanii również dużą wartość strategiczną. Znajduje się tam wiele brytyjskich baz wojskowych, podczas gdy rząd Republiki Irlandzkiej pod naciskiem neutralizacyjnych nacisków ludności odmówił udziału w NATO.

Znaczna część Irlandczyków nie godzi się z istniejącym stanem rzeczy. Ostatnio światłowca opinia publiczna wzrastała była walkami na granicy Republiki Irlandzkiej z Ulster. Była to akcja podziemnej republikańskiej armii irlandzkiej — IRA, rzecznika zbrojnej walki o wyzwolenie. O powadze sytuacji w Irlandii świadczy wspomniany fakt przetrwania tam angielskich dobroczyńców oddziałów z Cypru i Egiptu.

Adenauer pojedzie do Teheranu
BONN. — Jak podaje zachodnio-niemiecka agencja DPA, kanclerz boński, Adenauer uda się z oficjalną wizytą do Teheranu. Adenauer wyjedzie przypuszczalnie 27 marca, a wróci 2 kwietnia.

Gwinczenia „Bundeswehry”
NA ZDJECIU: kompania „Bundeswehry” w miasteczku Andernach k/Bonn. Fot. — CAP

Wzrost napięcia w strefie Gazy

Dalsze demonstracje ludności Mianowanie gubernatora egipskiego wywołało konsternację na Zachodzie

KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Najomni przedstawiciele ONZ zaprzeczają, jakoby w Gazie miały miejsce poważniejsze demonstracje.

Władza podana w poniedziałek przez radio kairskie, że rząd egipski rabinował generała klasana Abdulla Laifa gubernatorem Gazy i polecił mu natychmiast objąć swe funkcje, wywołało konsternację wśród przedstawicieli krajów zachodnich w ONZ.

Nixon u cesarza Etiopii
ADDIS ABEBA. — Wiceprezydent Stanów Zjednoczonych Nixon wraz z małżonką i 11 współpracownikami przybył 11 bm. po południu drogą lotniczą do Addis Abeby — stolicy Etiopii. Na lotnisku został on powitany przez zastępcę premiera, który wręczył mu specjalne listy od cesarza Etiopii Haile Selassie I.

W godzinach wieczornych Nixon wraz z małżonką został przyjęty w pałacu przez cesarza Haile Selassie I i cesarzynę.

Wiceprezydent Nixon opuścił Addis Abebę w dniu 13 bm. udając się do stolicy Sudanu Charym.

Z Węgier
BUDAPEST. — Węgierski ministerstwo spraw wewnętrznych opublikowało komunikat, w którym demenuje pogłoski o mającym nastąpić w dniu 15 marca br. przedsięwzięciu gwałtownej politycznej i zakazie sprzedaży napojów alkoholowych.

Ministerstwo stwierdza, że aktualnie obowiązujące zarządzenia pozwalają utrzymać porządek na terenie Węgier.

Adenauer pojedzie do Teheranu
BONN. — Jak podaje zachodnio-niemiecka agencja DPA, kanclerz boński, Adenauer uda się z oficjalną wizytą do Teheranu. Adenauer wyjedzie przypuszczalnie 27 marca, a wróci 2 kwietnia.

Gwinczenia „Bundeswehry”
NA ZDJECIU: kompania „Bundeswehry” w miasteczku Andernach k/Bonn. Fot. — CAP

Pierwszy amerykański pasażerski
NOWY JORK. — W poniedziałek 11 bm. wyruszył na trasę Seattle — Baltimore pierwszy amerykański samolot pasażerski o napędzie odrzutowym „Boeing 707”. Ma on być przeciętnie 3.000 km w ciągu niecałych 4 godzin, czyli dwa razy szybciej niż samoloty obsługujące obecnie amerykańskie linie lotnicze.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Nixon u cesarza Etiopii
ADDIS ABEBA. — Wiceprezydent Stanów Zjednoczonych Nixon wraz z małżonką i 11 współpracownikami przybył 11 bm. po południu drogą lotniczą do Addis Abeby — stolicy Etiopii. Na lotnisku został on powitany przez zastępcę premiera, który wręczył mu specjalne listy od cesarza Etiopii Haile Selassie I.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.



Zolnierz indonezyjski wymienia przed oddziałem uścisł dłoń z żołnierzem wojsk ONZ. Fot. — CAP

Na sesji SEATO w Canberze Różnice zdań pomiędzy USA i Anglią w sprawie uznania Chin
LONDYN. — Podczas obrad sesji rady SEATO w Canberze — pisze agencja Reutersa — „Dulles oświadczył, że Stany Zjednoczone w swej polityce wobec Chin będą się w dalszym ciągu kierowały zasadą uznawania rządu na Formozie, nieuznawania Chin komunistycznych oraz przeciwdziałania się zajęciu przez Chiny komunistycznych miast na ONZ”. Dodał on, że „uznanie Chin komunistycznych zmocniłoby wrogość wobec USA i ich sojuszników wpływu”.

W Dżakarcie panuje zamieszanie. Władze centralne oświadczają, że do rebeliantów przylączyła się antyrządowa banda licząca około 20.000 ludzi, które niedawno podjął się, lecz obecnie znów schroniły się w dżungli.

Borneo liczy około 3 milionów mieszkańców. Wyspa obfituje w bogate złoża uranu i kopalin, a także w bogactwa drzewna budowlanego i kaurczuku.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Wzrost napięcia w strefie Gazy
KAIR. — Radio kairskie donosi ustawnie o gwałtownych demonstracjach ludności arabskiej w strefie Gazy i o wzrastającym napięciu między mieszkańcami miasta a oddziałami międzynarodowych sił policyjnych. Główni zainstalowani na miejscu według radia kairskiego — ustawicznie nadają informacje w sprawie ludności do spokoju i podaje adresy, gdzie, że oddziały ONZ pozostawiają w Gazie czasowo.

Budżet 1957 r. — nowym zakiem mobilizacji środków na szersze powiększenie obrotów narodowych

Z referatu tow. Tadeusza Dietricha na posiedzeniu Sejmu w dniu 9 bm.

Wyniki finansowe ubiegłego roku kształtowały się w ścisłym związku z realizacją zadań gospodarczych. Wzrost produkcji przemysłowej o blisko 10 proc. przy wzroście w tym samym czasie wydatków na produkcję przemysłową o 12 proc. świadczy o tym, że w tym czasie wydatki na produkcję przemysłową były wyższe niż wydatki na produkcję rolną i usługową. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Budżet 1957 r. — nowym zakiem mobilizacji środków na szersze powiększenie obrotów narodowych

Z referatu tow. Tadeusza Dietricha na posiedzeniu Sejmu w dniu 9 bm.

Wyniki finansowe ubiegłego roku kształtowały się w ścisłym związku z realizacją zadań gospodarczych. Wzrost produkcji przemysłowej o blisko 10 proc. przy wzroście w tym samym czasie wydatków na produkcję przemysłową o 12 proc. świadczy o tym, że w tym czasie wydatki na produkcję przemysłową były wyższe niż wydatki na produkcję rolną i usługową. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła. Wzrost wydatków na produkcję przemysłową był spowodowany przede wszystkim wzrostem wydatków na zakup surowców i materiałów, a także na zakup energii elektrycznej i ciepła.

Ciekawostki ZE ŚWIATA

Kobieta stanie się mężczyzną!

Lekarze zachodnio - niemieckiego miasta Nuremberg rozpoczęli przedwczoraj ciekawą operację, w wyniku której 21-letnia Margarethe Greissinger stanie się... mężczyzną!

Elvis Presley w filmie

Bożyszcze młodzieży amerykańskiej, król rock and rollu Elvis Presley podpisał w wytwórni „Metro-Goldwyn-Mayer” kontrakt na swój trzeci film. Presley wystąpi wraz ze swą gitarą w filmie pt. „Jail House Rock”.



Będzie to opowieść o śpiewaku-amatorze, który wtrącony do więzienia kształci swój głos pod kierunkiem doświadczonego... kryminalisty. Za nowy film Presley otrzyma 250 tys. dolarów.

W nieboskim stylu

BBC nadało w jednym z programów niedzielnych pieśń „Nadszedł czas modlitwy”. Słowa do tej pieśni napisał proboszcz, Ian Pettitt, z Newcastle. Muzykę skomponował Don Phillips. Jest to... ballada muzyczna w rytmie rock and roll.

Psia piękność



Trzyletnia holenderska suczka Keeshond zdobyła pierwszą nagrodę na dorocznym pokazie Crufta w Londynie. Psia piękność widzimy ze swoją właścicielką — panią I. M. Tucker z Vorden (Yorkshire) w momencie wręczenia jej nagrody przez hrabinę Lornę Howe. Fot. — CAF

Ma się ten apetyt

W Weronie zorganizowane zostały pierwsze mistrzostwa żarłoków Italii. Oryginalny ten konkurs wywołał we Włoszech duże zainteresowanie.

Wszyscy kandydaci na największego żarłoka Włoch przechodzą obecnie przez wstępne eliminacje. Przed specjalną komisją sędziowską zaprezentował swe możliwości pewien 44-letni

mężczyzna, pan Emilio N. Jury miało zadecydować czy zawodnik może startować w finale konkursu.

Podczas uczty godnej Pantagruela pan Emilio spożył 200 kaparów, 15 grzybków, 4 porcje spaghetti, 20 porcji ozora wulowego, 2 porcje kiełbasy, 2 talerze potrawki z ryżu, jedno kurczę, 3 porcje wołowy przyrządzonej na ostro, 3 kawalki cielęciny, kilka główek sałaty, pół kilograma sera oraz ciastko z kremem i kochy owoców. Wszystkie te frykasy pierwszy kandydat do tytułu najlepszego żarłoka Włoch zakropił 5 litrami wina, 3 szklaneczkami likieru i popił 4 filiżankami kawy.

7 lat z ością w płucach

Ośmioletnia dziewczynka żyła przez 7 lat z ością zbożową w płucach i nawet o tym nie wiedziała.

Ostatnio mała Maria Roithner zamieszkała w Innsbrucku zaczęła odczuwać dolegliwości w płucach. Prześwietlenie wykazało silne ognisko zapalne. Podczas ostatniego, bardzo gwałtownego ataku kaszlu dziewczynka wykrztusiła ostrą ość kłosa. Lekarze orzekli, że dziewczynka połknęła ość mając najwyższy rok.

Biedacy

Władze miejskie w miejscowości Wakefield, w Wielkiej Brytanii, stwierdziły, że pracownicy zarządu miejskiego gubią zbyt wiele ołówków. W związku z tym podjęto decyzję, aby dostarczać im do pracy jedynie... połówek ołówków.

„Tajną” naradę transmitowano przez radio

W Helsinkach odbyła się „tajna” narada w ministerstwie spraw wewnętrznych. Przecięgnała się ona do póź-

Strajk brodaczy

Nowym rodzajem strajku posłużyli się pracownicy jednej z angielskich wytwórni elektrycznych maszynek do golenia. Aby wymóc na przedsiębiorcach podwyżkę płac, robotnicy przestali się pewnego dnia golić. Już po tygodniu liczni przechodnie mijający rano i po południu wejście do fabryczki oglądali ze zdziwieniem zarosnięte oblicza robotników stojących pod zawieszonym nad bramą szyldem „najlepsze maszynyki do golenia”. Po kilku tygodniach przedsiębiorcy w obawie przed skutkami osobliwej „reklamy” swych wyrobów podnieśli robotnikom wynagrodzenie.

nych godzin nocnych. Nagle wezwano do telefonu przewodniczącego zebrania. Dzwoniła komenda policji zapytując, dlaczego przebieg narady nadawany jest przez radio. Wśród uczestników narady powstała konsternacja. Zaczęto badać salę posiedzeń i stwierdzono, że prawdopodobnie przebieg obrad przedostał się „w eter” za pośrednictwem wewnętrznych instalacji głośnikowych. Na szczęście obrady dotyczyły jedynie sprawy dzierżawy i sprzedaży parcel budowlanych.

Na półfinały mistrzostw Polski juniorek i juniorów w siatkówce wyjeżdżają:

Pogoń Łapy - do Olsztyna Zryw B-stok - do Bydgoszczy

Mistrzowskie zespoły woj. białostockiego w siatkówce — Pogoń Lic. Ped. Łapy (wśród

junierek) i Zryw Technikum Drogowe Białystok (wśród juniorów) wyjeżdżają w najbliższych dniach na półfinały mistrzostw Polski. Zawodniczki Łap udają się do Olsztyna, gdzie w dniach 15, 16 i 17 bm. rozgrywać będą decydujące spotkania o awans do finału.

Zrywowcy natomiast wyjeżdżają do Bydgoszczy, gdzie w tych samych dniach rozegrają swoje mecze.

Porażka Ruchu w Belgii

Po porażce w Gelsenkirchen (NRF) z tamtejszym Schalke 04, piłkarze chorzowskiego Ruchu spotkali się w Charleroi (Belgia) z Olympic Club przegrywając 1:4 (0:2).

Zespół polski zagrał bardzo słabo przeciwko drużynie, w której wystąpiło wielu zawodników rezerwowych.

W pogoni za Kucharskim...

Gdy tylko słońce wyjrzało zza chmur i nieco przygrzało, kto żyw z braci lekkoatletycznej ciągnął do Zwierzynca. Mimo że na ścieżkach, wijących się wśród drzew i krzewów leżały jeszcze platy śniegu, mimo że termometr za oknem wskazywał często minus 2, minus 4 stopnie. W Zwierzyncu wczesną wiosną opatuleni w swetry, nieraz tylko w koszulkach i spodniach biegali Kucharski, Zastona, Luckhaus. Biegali również i to w sporej grupie ci mniej znani.

Przelaje cieszyły się u nas przed wojną wielką popularnością. Zwierzyniec hartował organizm naszych biegaczy, przygotowywał ich do sezonu. Zwierzyniec „wykuwał” białostockich mistrzów Polski, czołowych w kraju średniodystansowców (Kucharski, Staniszewski), przela-

jowców i maratończyków (Strzałkowski, Półtorak), długodystansowców (Karwowski), sprinterów (Zastona), trójścokoczków (Luckhaus). Lekkoatleci i nie tylko oni zrozumieli, i doceniali przelaje, dlatego polubili swój Zwierzyniec.

Po wojnie przelaje tracą u nas popularność. Wprawdzie wiosenne biegi narodowe (przelaje) corocznie gromadziły liczne rzesze zwolenników, spośród których znane jest dziś niejedno nazwisko, jednak faktem jest, że biegi te zniechęciły również bardzo wiele osób. Koła i zrzeszenia, szkoły i nawet zakłady pracy wystawiały do biegów ludzi częstokroć nieprzygotowanych, nieprzekonanych o celowości uczestniczenia w tych biegach. Chodziło bowiem o jak największą ilość startujących. Za wykonany plan „ma-

sowości” cenila „góra”. Takim był nakaz, a później już ślepy zwyczaj.

Dziś trzeba przelać im należą im rangę atrakcyjnej, samodzielnej dyscypliny i podstawić wytrzymałościowego treningu przede wszystkim lekkoatletów i piłkarzy, hokeistów i narciarzy. Za przelajami przemawiają rozsądek, no i z samej natury względy ambicji, emocji.



Krzyszkwiał też rozpoczął od przelajów. Obecnie są one jego ulubionym dystansem.

KS NURZEC i Zryw Suwałki prowadzą

W grupie I bokserskiej klasy B walczyły tylko dwa zespoły — KS Nurzec i Zryw Białystok. Pierwszy mecz tych drużyn w Nurcu wygrali gospodarze 14:4 i siłą rzeczy objęli prowadzenie w tabeli.

W grupie II po dwóch spotkaniach na czele tabeli znajduje się Zryw Suwałki — 4 pkt. i 25:13 stosunek walk, przed LZS Supraśl i Zrywem Szczuczyn po 2 pkt. i Skrą Czarna Wieś — 0 pkt.

W bieżącym sezonie w dniu 7 kwietnia odbędą się w Białymstoku zawody o mistrzostwo województwa w biegu na przelaj dla młodzików, juniorów i seniorów na różnych dystansach. Te wojewódzkie wzmagania będą poprzedzone przelajowymi mistrzostwami powiatów, a uprzednio klubów i kół (marzec).

Już teraz sylwetki białostockich biegaczy migają w Zwierzyncu. Biegają tam Gurzęda, Dondzillo, Linda, Tarasiewicz. Przygotowują siebie i swoich młodszymi sparring - partnerów, przeważnie uczniów szkół do wiosennych przelajów, do sezonu. Spodziewają się, że ich koleżdy w pozostałych powiatkach, szkołach czynią to samo i w dniach mistrzostwskich biegów przelajowych na szczeblu szkoły, klubu, powiatu i województwa staną do walki z wielkimi szansami.

W pogoni za Kucharskim, Staniszewskim... (ko)

ANDRZEJ PIWOWARCZYK

Maszkarzy



Potakiwał mi i słuchał pilnie, podczas gdy Elza krzającą się przy piecu spoglądała od czasu do czasu oczyma pełnymi niepokoju. Jej kształtne, dziewczęce wargi wyrażały gołębią dobroć. Miała chyba niewiele ponad dwadzieścia lat. Była jedynaczką. Zona Tobiasza — o czym dowiedziałem się trochę później — zginęła podczas wielkich nalotów na wiosnę czterdziestego piątego roku. Zamieszkiwali uprzednio, przed osiedleniem się w Szczecinie, na pograniczu Estonii i Łotwy — stamtąd przenieśli się tu do swego kraju lat dziecinnych w ramach repatriacji tak zwanych Niemców bałtyckich.

Te wszystkie szczegóły nie stanowiły rzecz jasna o treści naszej wieczornej gawędy, a tylko zapoznaliśmy się z nimi jakby na marginesie udzielanych mi przez Tobiasza wyjaśnień.

Tobiasz stwierdził przede wszystkim, że nigdy nie słyszał w Szczecinie o kobiecie Niemce, która używałaby pseudonimu Lotti — i że gdyby się tu taka pojawiła, to nie uszłoby z pewnością jego oczu. Tak samo wiedziałaby o tym, choćby z rozmów z sąsiadami Elza. Na ogół nie było przecież zbyt wiele SS-manek wśród kobiet niemieckich. Niemka SS-manka nawet w czasie wojny była jakby na cenzurowanym...

Przekonałem się po kilku kwadransach, że obrona przeze mnie linia postępowania jest

słuszna. Nie należało się obawiać dekonspiracji poszukiwań ze strony Tobiasza czy jego córki. Łączyło nas wbrew wszelkim pozorom rozumienie prawdy, że są, że istnieją kwestie, wobec których rozjątrzone przeciwieństwo w najwyższym stopniu animozje narodowościowe trzeba odsunąć na plan dalszy...

Miałem zatrzymać się jeszcze w Szczecinie w ciągu dnia następnego — i umówiliśmy się w końcu z Tobiaszem, że jeśli zdoła się dowiedzieć czegoś o osobie Lotti, zostawi mi wiadomość w komendzie miejskiej.

Było około północy, kiedy powróciłem z Glinek na kwatery w śródmieściu, przez cały czas pozostając pod urokiem gościny w domu Tobiasza. Znaleźliśmy jednak wspólny język. Nasza postawa wobec haniebnych incydentów i szowinistycznych ekscesów, których skądinąd wtedy w Szczecinie nie brakowało — była taka sama. Nie zawsze znajdowało to wytłumaczenie w zwykłej, pierwotnej chęci zemsty za zbrodnie hitlerowskie...

Następny dzień, aż do wieczora przeszedł mi na załatwianiu różnych formalności, związanych z likwidacją dość rozgałęzionej bandy Wehrwofu. Sprawa Lotti pozostawała tymczasem w zawieszeniu. Od Tobiasza brak było jakichkolwiek sygnałów — i już myślałem, że naprawdę wrócę do Warszawy z pustymi rękoma, kiedy dosłownie na kilka minut przed

odjazdem zadzwonił telefon z biura przepustek.

Tobiasz przyszedł właśnie do komendy z najbardziej nieprawdopodobną i niespodziewaną wiadomością. Potrzęsana siwą czupryną, miał w ręku czapkę, przymrużał blade, spłowiałe powieki i nie mogąc się zdobyć na nic innego — powtarzał na korytarzu imię: Elza! Elza!

Dopiero po kilku minutach, już w gabinecie komendanta miasta, zrozumiałem, że oskarża własną córkę, że Elza i Lotti to jedna i ta sama osoba! Jej niezwykle zachowanie się w ciągu tamtego wieczoru, kiedy byłem w Glinkach wzbudziło w nim jakieś straszne, z początku nie dające uzasadnić się niczym podejrzenie. Ja sam nie wyczułem niczego, za mało ją widać znałem.

Tobiasz udając wczoraj, że wyjeżdża w południe na połów i wróci dnia następnego, schował się blisko domu, w szopie służącej za skład opału i narzędzi. Równocześnie obserwowował przez szparę jej poczynania. Z początku zajęta była zmywaniem naczyń po obiedzie. Potem, będąc już jakby pewna, że odjechał i jest daleko wzięła łopatę i wyniszczyła do szcztu wszystkie krzewy caprifolium. Przed zmierzchem ubrała się do wyjścia. Zamknęła dom, po czym wstąpiła właśnie do szopy. Ukryty za belkami widział jak zakopuje jakieś dokumenty... Kiedy odeszła — wykopał legitymację SS i jej własny pamiętnik... Tylko najwyższym wysiłkiem woli udało mu się zachować spokój. Pozostał w pobliżu domu. Czekając... Mijały godziny.

Dopiero koło północy Elza pojawiła się z powrotem, nie zauważwszy w ogóle jego obecności. Położyła się spać. Spała spokojnie, podczas gdy odczytywał w kuchni słowo za słowem najbardziej potwornego dokumentu, z jakim mógł się być zetknąć.

Teraz już wszystko stało się dla niego jas-

ne. Wyszedł z domu i błąkał się po okolicy aż do świtu. Wcześniej rano wziął z szopy w podwórzu linę i udając, że przyjechał z połowu — wszedł do kuchni. Jak zawsze — gotowała mu kawę.

Stanął w progu i spytał:

— Dlaczego zniszczyłaś caprifolium, Elzo?

— Caprifolium? Ja doprawdy o niczym nie wiem. Chodziłam wczoraj na spacer... A tyś



Ukryty za belkami, widział jak zakopuje jakieś dokumenty.

już przyjechał, ojczy — odpowiedziała jakby nie rozumiejąc pytania.

— Wyjdź ze mną na podwórze, Elzo — zabrzmiało stanowczo polecenie.